

Promenade
Niveau Intermédiaire
2 km 40 minutes

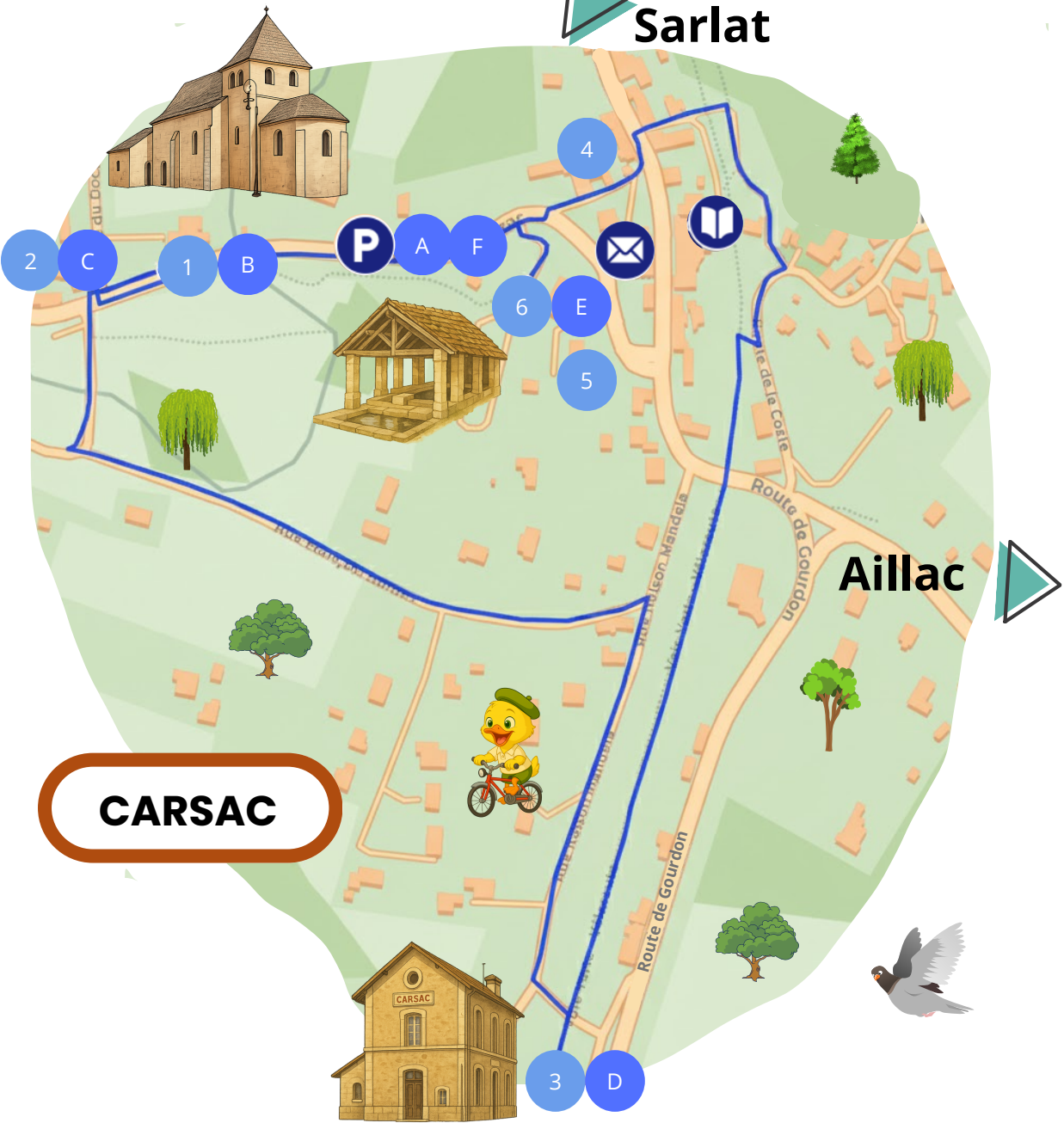
À pied

- A Parking Carsac
- B Église Saint-Caprais de Carsac
- C Ruines du Château de Carsac
- D Ancienne Gare de Carsac
- E Ancien Lavoir
- F Parking Carsac

Lieux Pratiques

- La Poste Carsac
- Pharmacie
- Parking Carsac
- Aire Camping-Car
- Aire de jeux de Carsac
- Skatepark de Carsac
- Médiathèque Carsac
- Parc et Aire de Pic Nic

Sarlat



CARSAC

Aillac



BIENVENUE À CARSAC-AILLAC

Français :

Carsac Aillac est un charmant village où l'histoire ancienne se mêle à la douceur de la nature. Ses ruines, son église et ses paysages paisibles invitent à la découverte et au calme.

English:

Carsac Aillac is a charming village where ancient history blends with the gentle beauty of nature. Its ruins, church, and peaceful landscapes welcome you to explore and relax.



1

Église de Carsac

FR : L'église Saint-Caprais garde mille ans de mémoire sous ses voûtes sculptées.
EN : Saint-Caprais church holds a thousand years of memory beneath its carved vaults.

2

Ruines du Château de Carsac

FR : Ces ruines veillent encore sur la vallée, témoins d'un temps féodal.
EN : These ruins still watch over the valley — echoes of a feudal age.

3

Ancienne Gare de Carsac

FR : Ancienne gare devenue école, elle fait encore partir les enfants... vers l'avenir.
EN : Once a station, now a school — still sending children off toward the future.

4

Ferme Delpeyroux

FR : La Ferme Delpeyroux, typique du Périgord, accueille chaque année la Fête des Métiers du Feu.
EN : Delpeyroux Farm, typical of Périgord, hosts the Fire Crafts Festival every year.

5

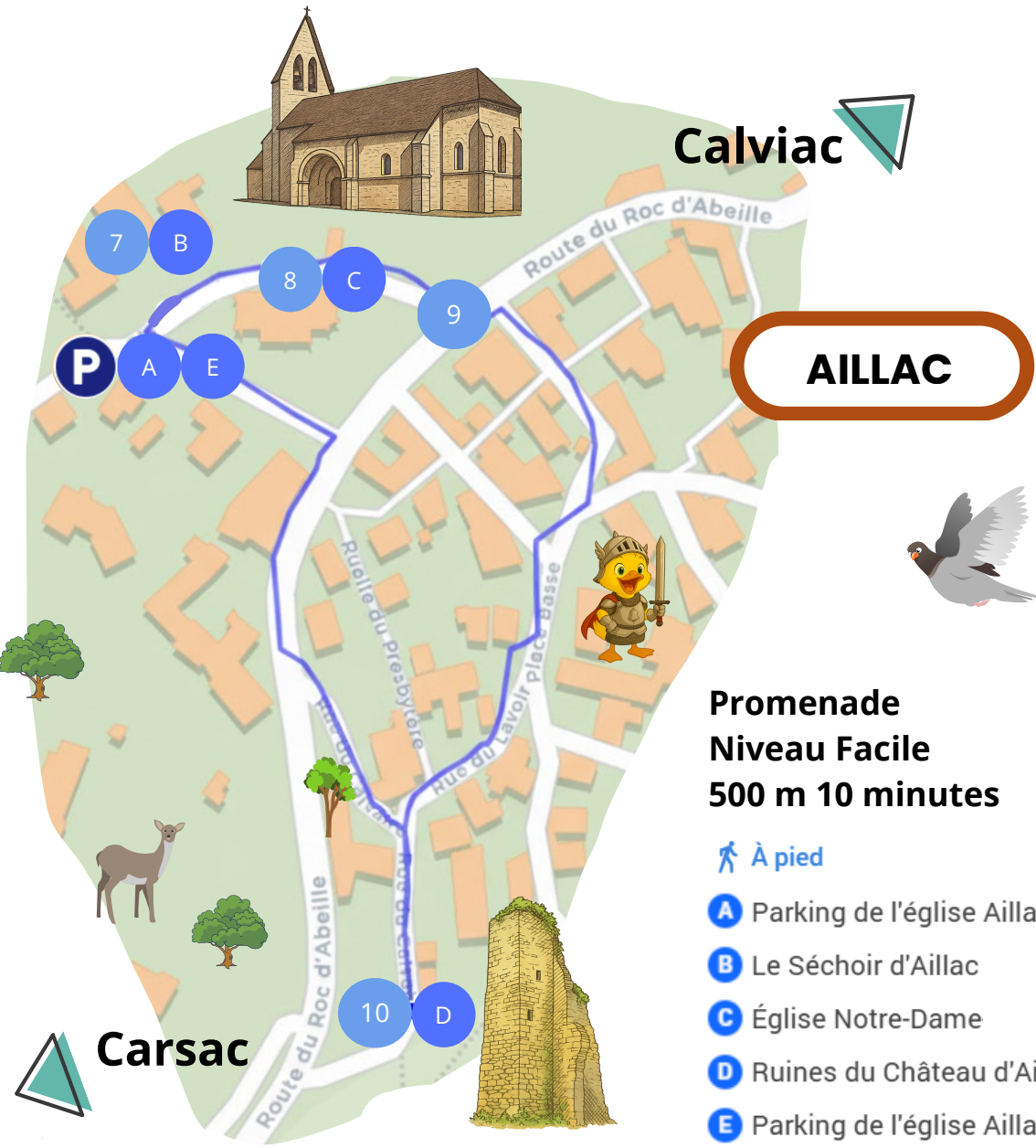
Halle Paysane

FR : La Halle de Carsac, joyau rural, accueille toujours marchés et rencontres locales.
EN : Carsac's Farmers' Hall, a rural gem, still hosts markets and local gatherings.

6

Ancien Lavoir de Carsac

FR : Ce lavoir était le lieu où l'on lavait... et où les confidences se murmuraient.
EN : This washhouse was where laundry and village secrets were shared.



Calviac

AILLAC

Carsac

Promenade
Niveau Facile
500 m 10 minutes

À pied

- A Parking de l'église Aillac
- B Le Séchoir d'Aillac
- C Église Notre-Dame
- D Ruines du Château d'Aillac
- E Parking de l'église Aillac

7

Séchoir d'Aillac

FR : Ancien séchoir à tabac, il utilisait simplement l'air pour sécher les feuilles récoltées.
EN : This former tobacco barn used only fresh air to dry harvested leaves.

8

Église d'Aillac

FR : Petite église rurale du XVe siècle, elle conserve une cuve baptismale du XIIe.
EN : This 15th-century rural church still holds a 12th-century baptismal font.

9

Monument aux Morts

FR : Le Monument aux Morts d'Aillac honore les soldats du village.
EN : Aillac's War Memorial honors the village soldiers.

10

Ruines du Château d'Aillac

FR : Ces pierres cachées sont les restes d'un château médiéval oublié.
EN : These hidden stones are the remains of a forgotten castle.

